



wiech **V**

Fabryka Frontów Meblowych

BALKAN MARBLE
ENTERPRISES

wiech

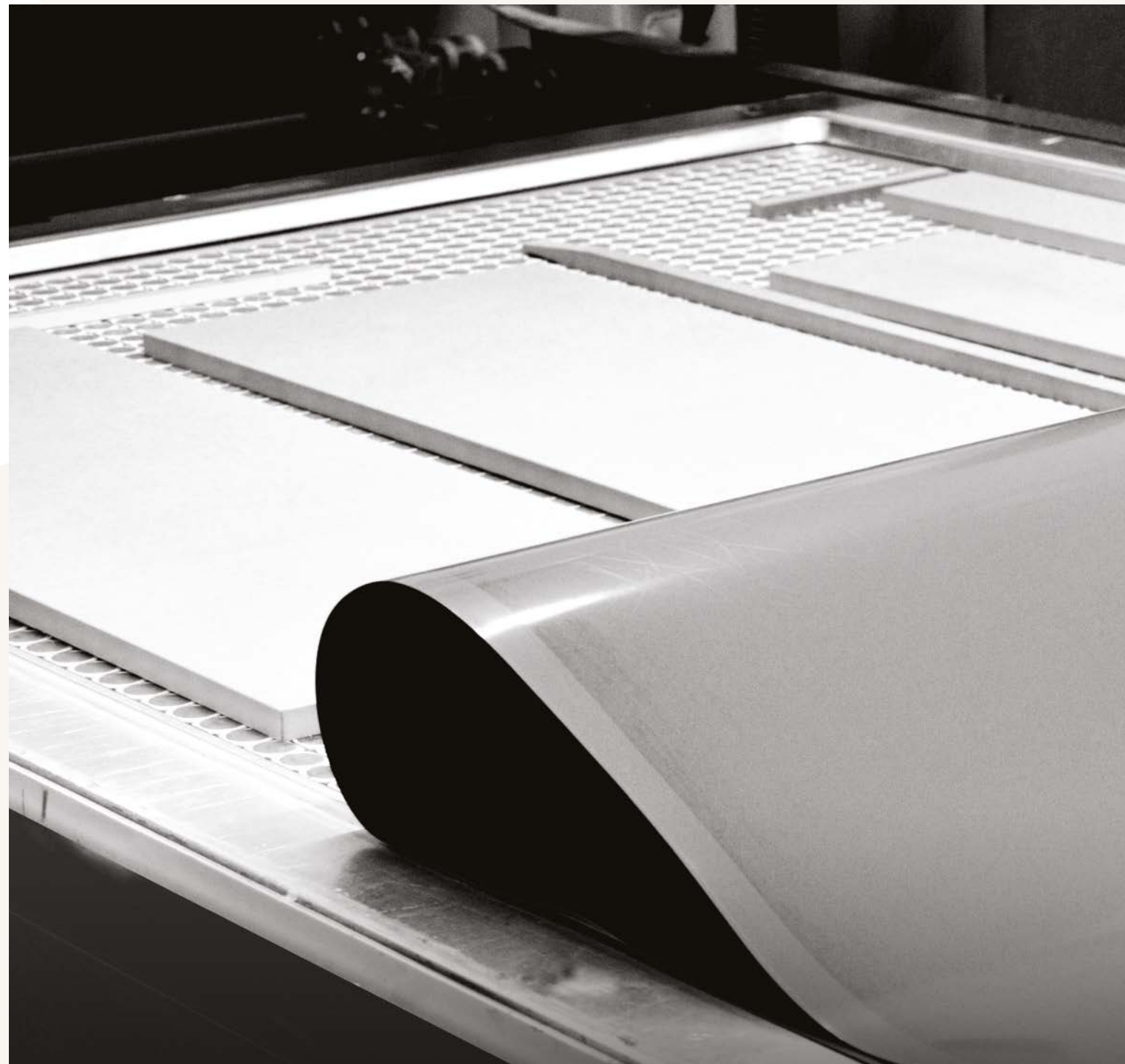
Fabryka Frontów Meblowych
Wiech istnieje na rynku
nieprzerwanie od 20 lat.
Czym się wyróżniamy?

Фабриката за мебелни фронтове
Виех е на пазара от вече 20
години. С какво се отличаваме?

There is the Wiech Furniture
Fronts Factory on the market
continuously for 20 years.
What makes us stand out?

Od początku stawiamy na jakość, innowacyjność, indywidualne podejście do każdej realizacji. Produujemy fronty meblowe nieprzerwanie od 20 lat. Dla nas to pasja i tradycja.

From the very beginning, we focus on quality, innovation, and individual approach to each project. We have been producing furniture fronts continuously for 20 years. For us, it is passion and tradition.



От самото си създаване, залагаме на качеството, иновациите и индивидуалния подход при всяка изработка. Произвеждаме мебелни фронтове непрестанно от 20 години. За нас това е страст и традиция



Nasza historia

Our history

Нашата история



Bogata oferta handlowa, nowoczesne wzornictwo i wysoka jakość produktu powstaje dzięki zastosowaniu najlepszych materiałów, ciągłym inwestycjom w nowe technologie oraz zaangażowaniu naszych pracowników. Wyprodukowaliśmy w tym czasie milion m² frontów, które na dobre zagościły w kuchniach naszych Klientów, kojarząc się z inspirującym designem oraz jakością na lata.

Siedziba naszej firmy mieści się w Polance w strefie aktywności przemysłowej, zajmując obszar o powierzchni 1 hektara, w którym mieści się biurowiec oraz innowacyjna linia produkcyjna. Fabryka jest wyposażona także w nowoczesny park maszynowy – to właśnie on zapewnia wysoką jakość i zaawansowaną technologię produkcji.

Z lokalnie działającej firmy stworzyliśmy rozpoznawalną w Europie markę. Zbudowaliśmy sprawną sieć dystrybucji w całej Polsce oraz w krajach Europy takich jak: Niemcy, Słowacja, Czechy, Anglia, Litwa, Grecja, Szwecja, Norwegia, czy Holandia, stając się wiarygodnym partnerem biznesowym. Nie zatrzymujemy się jednak na naszych dotychczasowych osiągnięciach, ale ciągle podejmujemy nowe wyzwania, starając się jak najlepiej odpowiadać na oczekiwania naszych Klientów i zmieniającego się rynku.

A rich commercial offer, modern design and high quality of our products stem from the use of the best materials, continuous investment in new technologies and the commitment of our employees. We have produced million m² of fronts, which have found their way to our customers' kitchens and have come to be associated with inspiring design and lasting quality.

Our company is located in Polanka, in the industrial activity zone, and occupies a 10 000 m² area. Our facilities consist of an office building and an innovative production line. The factory is equipped with a modern machine park ensuring high quality and advanced production technology.

Starting as a locally operating company, we have created a recognised European brand. We have built an efficient distribution network throughout Poland and in such European countries as: Germany, Slovakia, the Czech Republic, England, Lithuania, Greece, Sweden, Norway and the Netherlands, becoming a reliable business partner. Nevertheless, we do not rest satisfied with our previous achievements, but constantly take up new challenges, doing our best to respond to the expectations of our customers and the changing market.

Богатата номенклатура, модерният дизайн и високото качество на продуктите са създадени благодарение на използването на най-добрите материали, непрестанните инвестиции в нови технологии и отдадеността на екипа ни. До момента сме произвели над един милион квадратни метра кухненски вратички, които отлично се приемат в кухните на нашите клиенти, асоциират се с вдъхновяващ дизайн и качество.

Седалището на фирмата ни се намира в индустриалната зона на гр. Поланка, Полша, и заема площ от 1 хектар, в която се помещават управлението и иновативното производство. Фабриката е оборудвана с модерен машинен парк – именно в него се осигурява високото качество и високата производствена технология.

От местно оперираща компания, създадохме марка, разпознавана в цяла Европа. Изградихме ефективна дистрибуторска мрежа в цяла Полша, както и в други европейски страни като Германия, Словакия, Чехия, Англия, Литва, Гърция, Швеция, Норвегия, Холандия и България, превръщайки се в надежден бизнес партньор. Въпреки това, не се задоволяваме с досегашните си постижения, а непрекъснато предприемаме нови предизвикателства, като се стараем по най-добрия начин да отговаряме на очакванията на нашите клиенти и на променящия се пазар.

Zachęcamy do zapoznania się z naszą aktualną ofertą oraz do współpracy.

We invite you to get familiar with our current offer and cooperate with us.

Насърчаваме Ви да се запознаете с актуалните ни предложения, както и за сътрудничество с нас.

Od pierwszych momentów poranka, do ostatnich minut wieczora - życie naszej rodziny toczy się w kuchni i wokół niej. Od pierwszej kawy, aż do ostatniego posiłku. Nasz cykl i rytm życia nadaje znaczenie pomieszczeniu pełnemu smaku, zapachów i aromatów. Zacznijmy od tego, co widoczne dla oczu, od najważniejszego miejsca w domu. Zacznijmy od kuchni.

From the first moments of the morning to the last minutes of the evening - the life of our family goes on in and around the kitchen. Our cycle and rhythm of life give meaning to a room full of flavor, smells and aromas. Let's start with what is visible to the eyes, the most important place in the house. Let's start with the kitchen.

От първите мигове на сутринта, до последните минути на вечерта - животът на семейството преминава в и около кухнята, от първото кафе, та чак до последното ястие. Цикълът и ритъмът на живота придават значение на стаята, изпълнена с вкус, миризми и аромати. Нека започнем с видимото за околото, от най-важното място у дома. Да започнем с кухнята!



10 / **Dobry start**
A good start
Добро начало

Ramiak	/ 12
Modica	/ 14
Toledo	/ 16
Barsa	/ 18
PAO	/ 20
Toskania	/ 22
Ring	/ 24
Alcamo	/ 26



28 / **Kawa na dobry początek**
Coffee for a good start
Кафе за добро начало

Parma	/ 30
Palermo	/ 32
Ajax	/ 34
Ferrara	/ 36
Ibiza	/ 38
Arco/Alcamo	/ 40
Rimini	/ 42
S	/ 44
Teramo	/ 46



48 / **Drugie śniadanie na stole**
Lunch on the table
Брънч на масата

Inter	/ 50
Como	/ 52
Ring 50	/ 54
Ring 80	/ 56
Prato	/ 58
Capri	/ 60
Padwa	/ 62
Napoli	/ 64
Trapani	/ 66



68 / **Prawdziwie domowy obiad**
A genuine homemade dinner
Истински семеен обяд

UF1	/ 70
UF2	/ 72
UF3	/ 74
UA1	/ 76
UA2	/ 78
UKW5	/ 80



82 / **Inspirujący deser**
An inspiring dessert
Вдъхновяващ десерт

RSG	/ 84
RSF	/ 86
Fassa	/ 88
Tori	/ 90



92 / **Kolacja dla zmysłów**
A supper for your senses
Вечеря за сетивата

Savona	/ 94
Perugia	/ 96
Bergamo	/ 98
Umbria	/ 100
Elba	/ 102



104 / **Lampka wina dla ciebie**
A glass of wine for you
Чаша вино за теб

PAO	/ 106
Tux 45 plus	/ 108
Tux 45 plus kolor	/ 110
Płycinowy	/ 112
Dimaro	/ 114
Tux 45 plus kolor	/ 116



118 / **Wieczorny relaks-nie tylko w kuchni**
Evening relax - not only in the kitchen
Вечерен релакс - не само в кухнята

Rossano 25	/ 120
Rossano	/ 122
Jodełka	/ 124

MOŻLIWE WYKOŃCZENIE /
AVAILABLE FINISH /
ВЪЗМОЖЕН ДИЗАЙН



Folia jednobarwna, drewnopodobna, matowa
One colour, wood-like, matt film
Едноцветно фолио, имитиращо естествен фурнир, мат



Velluto
Velluto
Велуто



Folia wysokopółyskowa
High gloss film
Фолио с висок гланц



Fornir mat
Matt veneer
Матови фурнири



Fornir wysoki połysk
High gloss veneer
Гланцови фурнири – тип лак



Lakier matowy
Matt varnish
Мат лак



Możliwość patynowania (folia, lakier)
Patination option (film, varnish)
Възможност за патиниране (фолио, лак)



Zintegrowany uchwyt
Integrated handle
Вградена кант-дръжка



wiechV

Dobry start A good start Добро начало

Dobrze zagospodarowana przestrzeń pomaga nam zadbać o siebie i naszą rodzinę od samego rana, dlatego projekt naszej kuchni powinien być funkcjonalny i dopasowany do potrzeb wszystkich domowników.

A well-arranged space helps us take good care of ourselves and our family from the early morning, so the design of our kitchen should be functional and tailored to the needs of all household members.

Добре устроеното пространство ни помага да се погрижим за себе си и семейството си сутрин, ето защо дизайнът на кухнята трябва да бъде функционален и съобразен с нуждите на всички членове на домакинството





Ramiak

DETAL / DETAIL / ДЕТАЙЛ



MOŻLIWE WYKOŃCZENIE / AVAILABLE FINISH /
ВЪЗМОЖЕН ДИЗАЙН



206

Modica



306

MOŻLIWE WYKOŃCZENIE /
AVAILABLE FINISH /
ВЪЗМОЖЕН ДИЗАЙН





Toledo



236

MOŻLIWE WYKOŃCZENIE /
AVAILABLE FINISH /
ВЪЗМОЖЕН ДИЗАЙН



Barsa



 RAL 9016

MOŻLIWE WYKOŃCZENIE /
AVAILABLE FINISH /
ВЪЗМОЖЕН ДИЗАЙН



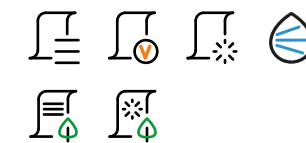


PAO



 RAL 7024

MOŻLIWE WYKOŃCZENIE /
AVAILABLE FINISH /
ВЪЗМОЖЕН ДИЗАЙН



Toskania



305

MOŻLIWE WYKOŃCZENIE /
AVAILABLE FINISH /
ВЪЗМОЖЕН ДИЗАЙН





Ring



 RAL7001

MOŻLIWE WYKOŃCZENIE /
AVAILABLE FINISH /
ВЪЗМОЖЕН ДИЗАЙН



Alcamo



227

MOŻLIWE WYKOŃCZENIE /
AVAILABLE FINISH /
ВЪЗМОЖЕН ДИЗАЙН





Kawa na dobry początek Coffee for a good start Кафе за добро начало



Po śniadaniu czy przed?
Bez względu na to, kiedy
chwytasz za filiżankę kawy
napawając się jej aromatem,
zaplanuj resztę swojego dnia
we wnętrzu urządzonym
ze smakiem.

After breakfast or before?
No matter when you choose
to have your first cup of coffee,
you can plan your day in
a tastefully decorated interior.

След или преди закуска?
Без значение по кое време
посягате към чашата с кафе,
насладете се на аромата му и
планирайте остатък от деня
си в интериор обзаведен с
вкус.



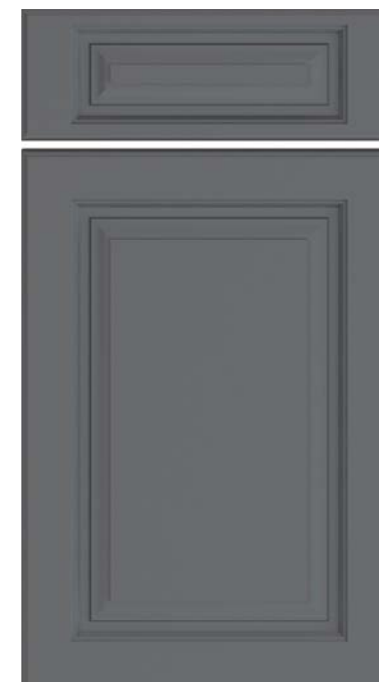


Parma

DETAL / DETAIL / ДЕТАЙЛ



MOŻLIWE WYKOŃCZENIE / AVAILABLE FINISH /
ВЪЗМОЖЕН ДИЗАЙН



 RAL 7016



 RAL 7032

Palermo



 RAL 7030

MOŻLIWE WYKOŃCZENIE /
AVAILABLE FINISH /
ВЪЗМОЖЕН ДИЗАЙН





Ajax



319

MOŻLIWE WYKOŃCZENIE /
AVAILABLE FINISH /
ВЪЗМОЖЕН ДИЗАЙН



Ferrara



197

MOŻLIWE WYKOŃCZENIE /
AVAILABLE FINISH /
ВЪЗМОЖЕН ДИЗАЙН





Ibiza



270

MOŻLIWE WYKOŃCZENIE /
AVAILABLE FINISH /
ВЪЗМОЖЕН ДИЗАЙН



Arco/Alcamo



 ARCO 270



 ALCAMO 267

MOŻLIWE WYKOŃCZENIE /
AVAILABLE FINISH /
ВЪЗМОЖЕН ДИЗАЙН





Rimini



306

MOŻLIWE WYKOŃCZENIE /
AVAILABLE FINISH /
ВЪЗМОЖЕН ДИЗАЙН



S



335

MOŻLIWE WYKOŃCZENIE /
AVAILABLE FINISH /
ВЪЗМОЖЕН ДИЗАЙН





Teramo



295

MOŻLIWE WYKOŃCZENIE /
AVAILABLE FINISH /
ВЪЗМОЖЕН ДИЗАЙН





wiech **V**



Drugie śniadanie na stole Lunch on the table Брънч на масата

Znajdź odpowiednie rozwiązania i dostosuj przestrzeń do siebie samego, aby nie tracić zbędnej energii w codziennym biegu – zwłaszcza podczas drugiego śniadania.

Find the right solutions and adapt the space to your preferences, so as not to unnecessarily waste your energy in everyday rush - especially at lunchtime.

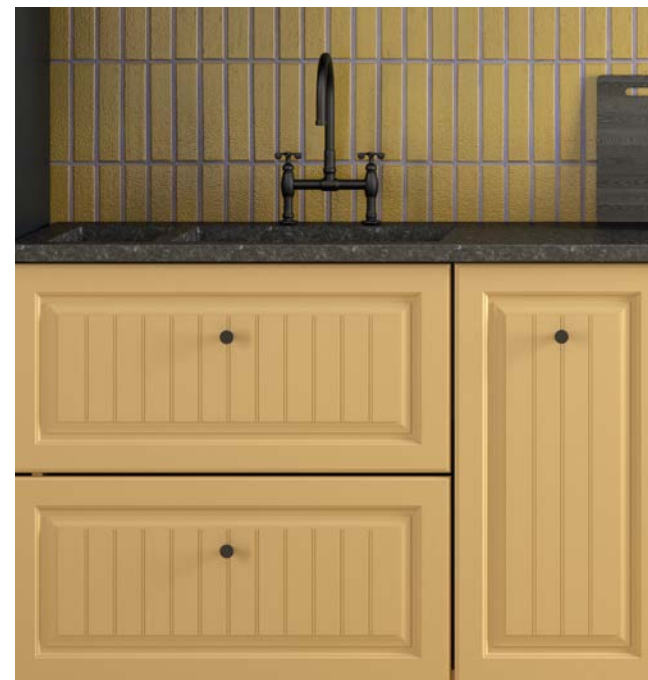
Намерете правилните решения и персонализирайте пространството лично за себе си, за да не губите излишна енергия при ежедневно бегане – особено по време на брънча.





Inter

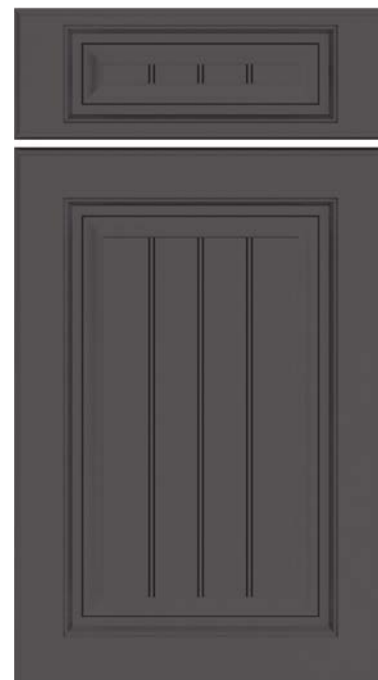
DETAL / DETAIL / ДЕТАЙЛ



MOŻLIWE WYKOŃCZENIE / AVAILABLE FINISH /
ВЪЗМОЖЕН ДИЗАЙН

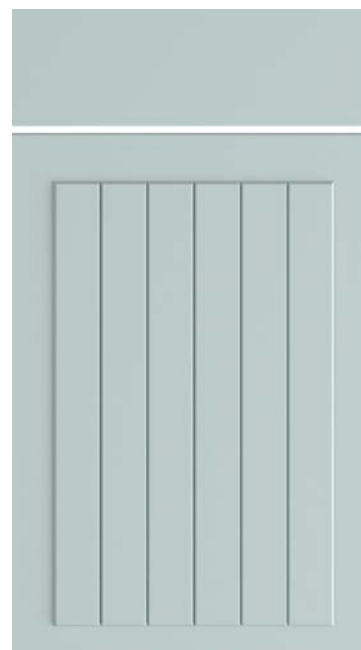


 RAL 1002



 333

Como



325

MOŻLIWE WYKOŃCZENIE /
AVAILABLE FINISH /
ВЪЗМОЖЕН ДИЗАЙН





Ring 50

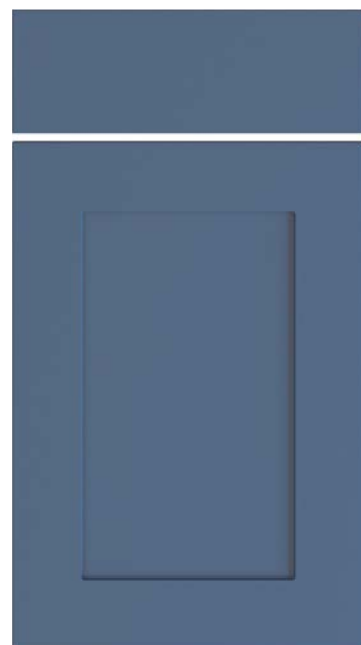


327

MOŻLIWE WYKOŃCZENIE /
AVAILABLE FINISH /
ВЪЗМОЖЕН ДИЗАЙН



Ring 80



 RAL 5009

MOŻLIWE WYKOŃCZENIE /
AVAILABLE FINISH /
ВЪЗМОЖЕН ДИЗАЙН





Prato



 RAL 7026

MOŻLIWE WYKOŃCZENIE /
AVAILABLE FINISH /
ВЪЗМОЖЕН ДИЗАЙН



Capri



329

MOŻLIWE WYKOŃCZENIE /
AVAILABLE FINISH /
ВЪЗМОЖЕН ДИЗАЙН





Padwa

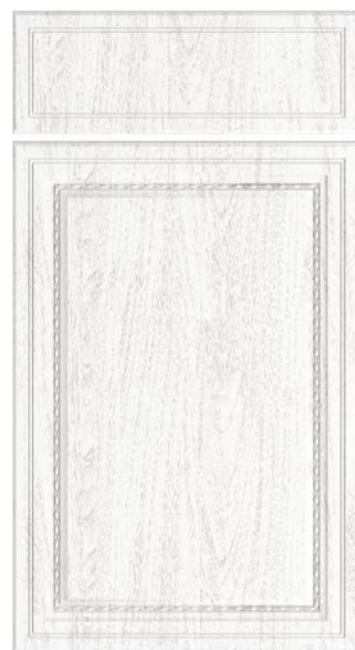


335

MOŻLIWE WYKOŃCZENIE /
AVAILABLE FINISH /
ВЪЗМОЖЕН ДИЗАЙН



Napoli



216

MOŻLIWE WYKOŃCZENIE /
AVAILABLE FINISH /
ВЪЗМОЖЕН ДИЗАЙН





Trapani



255

MOŻLIWE WYKOŃCZENIE /
AVAILABLE FINISH /
ВЪЗМОЖЕН ДИЗАЙН



Prawdziwie domowy obiad

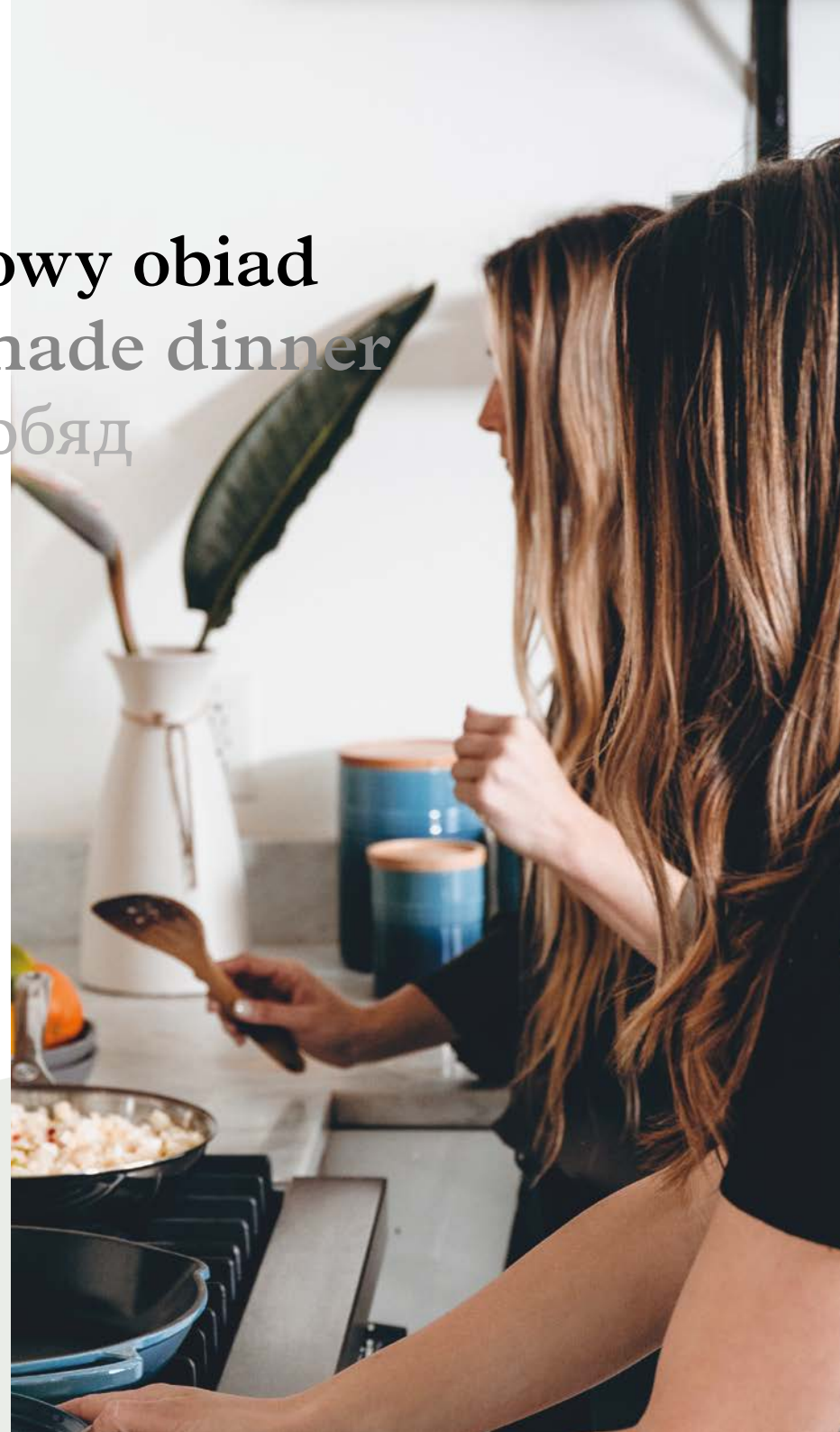
A genuine homemade dinner

Истински семеен обяд

Ciepła, domowa atmosfera to nie tylko najlepsze towarzystwo podczas wspólnego obiadu. Równie istotna jest odpowiednia aranżacja wnętrza, która pozwala poczuć się jak w prawdziwym domu.

A warm, homely atmosphere is not only the best company during a dinner together. The interior design is equally important for you to feel truly at home.

Топлата домашна атмосфера не зависи само от най-добрата компания, докато обяждате заедно. Също толкова важен е правилният интериорен дизайн, който ви позволява наистина да се чувствате у дома.





UF1

DETAL / DETAIL / ДЕТАЙЛ



MOŻLIWE WYKOŃCZENIE / AVAILABLE FINISH /
ВЪЗМОЖЕН ДИЗАЙН



257



269



UF2


 293


MOŻLIWE WYKOŃCZENIE /
AVAILABLE FINISH /
ВЪЗМОЖЕН ДИЗАЙН





UF3



339



MOŻLIWE WYKOŃCZENIE /
AVAILABLE FINISH /
ВЪЗМОЖЕН ДИЗАЙН



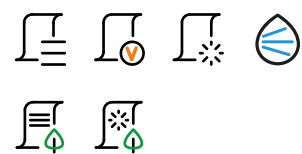
UA1



262



MOŻLIWE WYKOŃCZENIE /
AVAILABLE FINISH /
ВЪЗМОЖЕН ДИЗАЙН





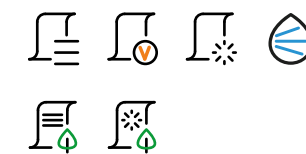
UA2



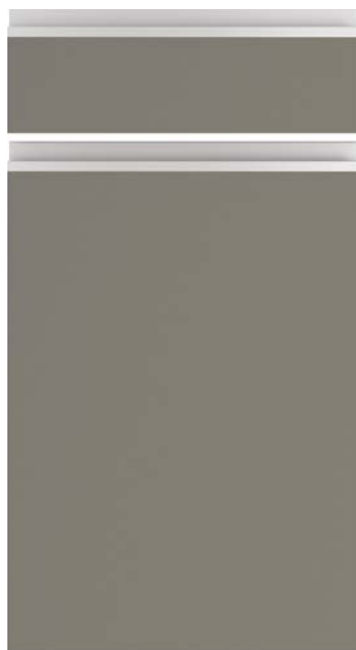
340



MOŻLIWE WYKOŃCZENIE /
AVAILABLE FINISH /
ВЪЗМОЖЕН ДИЗАЙН



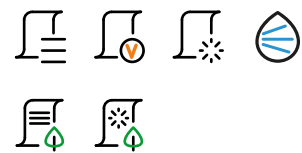
UKW5



319



MOŻLIWE WYKOŃCZENIE /
AVAILABLE FINISH /
ВЪЗМОЖЕН ДИЗАЙН





Inspirujący deser

An inspiring dessert

Вдъхновяващ десерт

Kuchnia to wyjątkowe miejsce, które może pobudzać kreatywność, więc daj się ponieść wyobraźni. Poszukaj inspiracji i na deser pokaż swój unikalny styl, tworząc na nowo swoją kuchnię.

The kitchen is an exceptional place for stimulating your creativity, so let your imagination run wild. Find inspiration and unleash your unique style by creating a brand new kitchen 'for dessert'.

Кухнята е уникално място, което може да вдъхновява за творчество, така че развихрете въображението си. Потърсете идея за десерт и покажете уникалния си стил, творейки в новата си кухня.





RSG

DETAL / DETAIL / ДЕТАЙЛ



MOŻLIWE WYKOŃCZENIE / AVAILABLE FINISH /
ВЪЗМОЖЕН ДИЗАЙН

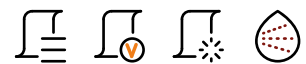


226

RSF


 336

MOŻLIWE WYKOŃCZENIE /
AVAILABLE FINISH /
ВЪЗМОЖЕН ДИЗАЙН





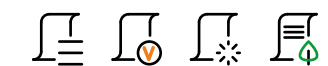
Fassa



337



MOŻLIWE WYKOŃCZENIE /
AVAILABLE FINISH /
ВЪЗМОЖЕН ДИЗАЙН



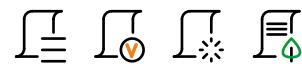
Tori



329



MOŻLIWE WYKOŃCZENIE /
AVAILABLE FINISH /
ВЪЗМОЖЕН ДИЗАЙН





wiechV

Kolacja dla zmysłów

A supper for your senses

Вечеря за сетивата

Dom jest tam, gdzie serce twoje.
A kolacja? Oczywiście na stole czyli
w miejscu, w którym chce się być i które
oddaje ducha wszystkich domowników.

Home is where the heart is. And supper?
On the table, of course, where you spend
time with your family and where you want
to be enjoying your time together.

Домът е там, където е сърцето Ви. А
вечерята? На масата, разбира се, тоест
на мястото, където сърцето Ви жадува
да бъде и където се усеща духа на
всички в домакинството.





Savona

DETAL / DETAIL / ДЕТАЙЛ



MOŻLIWE WYKOŃCZENIE / AVAILABLE FINISH /
ВЪЗМОЖЕН ДИЗАЙН

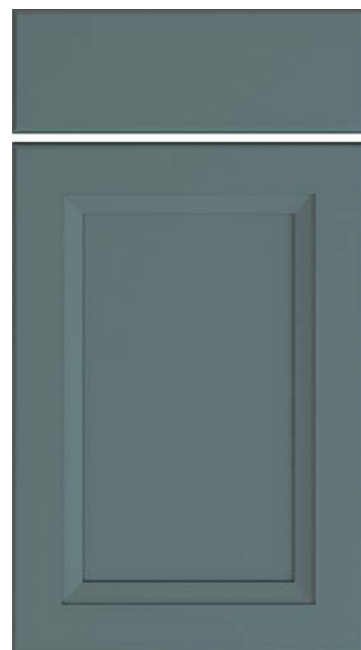


 RAL 7047



 RAL 1000

Perugia



 RAL 6004

MOŻLIWE WYKOŃCZENIE /
AVAILABLE FINISH /
ВЪЗМОЖЕН ДИЗАЙН





Bergamo



 RAL 7044

MOŻLIWE WYKOŃCZENIE /
AVAILABLE FINISH /
ВЪЗМОЖЕН ДИЗАЙН



Umbria



 RAL 1013

MOŻLIWE WYKOŃCZENIE /
AVAILABLE FINISH /
ВЪЗМОЖЕН ДИЗАЙН





Elba

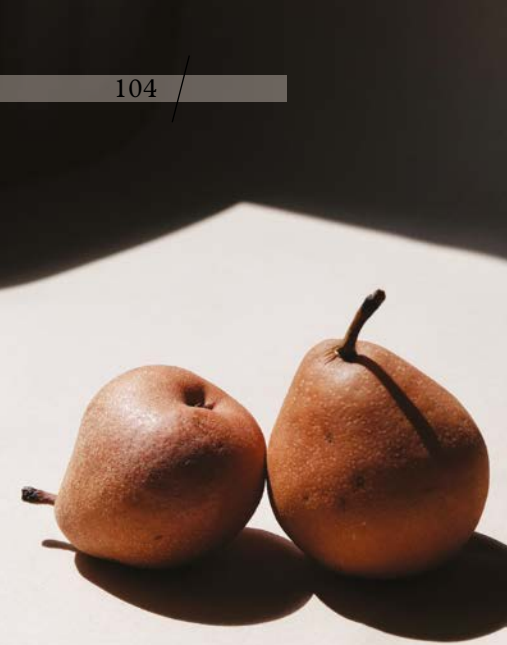


RAL 7030

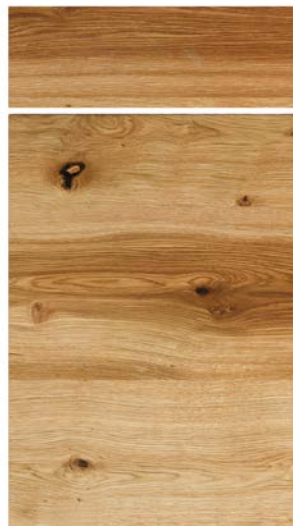


MOŻLIWE WYKOŃCZENIE /
AVAILABLE FINISH /
ВЪЗМОЖЕН ДИЗАЙН





wiech



Lampka wina dla ciebie

A glass of wine for you

Чаша вино за теб

W dobrze zaprojektowanej, harmonijnej przestrzeni, wieczór jest chwilą dla ciebie. Wreszcie jest czas na wyciszenie i regenerację przed kolejnym dniem.

The evening is your time to relax in a well designed, harmonious space. You can finally take a rest and regain your strength before another day.

В добре проектирано и хармонично пространство, вечерта е момент за теб. Най-накрая настъпи моментът за релакс и регенерация преди следващия ден.



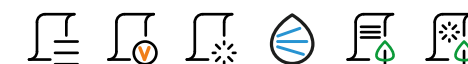


PAO

DETAL / DETAIL / ДЕТАЙЛ



MOŻLIWE WYKOŃCZENIE / AVAILABLE FINISH /
ВЪЗМОЖЕН ДИЗАЙН



OB80



RAL 9003

Tux 45 plus



ON73



MOŻLIWE WYKOŃCZENIE /
AVAILABLE FINISH /
ВЪЗМОЖЕН ДИЗАЙН





Tux 45 plus kolor



ON32



MOŻLIWE WYKOŃCZENIE /
AVAILABLE FINISH /
ВЪЗМОЖЕН ДИЗАЙН



Płycinowy



ON84

MOŻLIWE WYKOŃCZENIE /
AVAILABLE FINISH /
ВЪЗМОЖЕН ДИЗАЙН





Dimaro



ON76

MOŻLIWE WYKOŃCZENIE /
AVAILABLE FINISH /
ВЪЗМОЖЕН ДИЗАЙН



Tux 45 plus kolor



ON32



ON32 ОГЪНАТ R150

MOŻLIWE WYKOŃCZENIE /
AVAILABLE FINISH /
ВЪЗМОЖЕН ДИЗАЙН





wiech



Wieczorny relaks-nie tylko w kuchni Evening relax - not only in the kitchen Вечерен релакс - не само в кухнята

Po kolacji warto znaleźć czas na relaksujący spacer a następnie zatracając się w lekturze książki przenieść się w inny świat

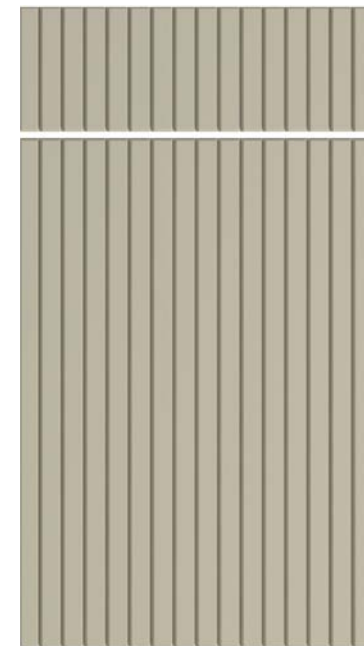
After dinner, make time for a relaxing walk and then, losing yourself in reading the book, move to another world.

След вечеря си струва да намерите време за релаксираща разходка, а след това, да се потопите в четене на книга, пренасяйки се в друг свят





Rossano-25



307

MOŻLIWE WYKOŃCZENIE /
AVAILABLE FINISH /
ВЪЗМОЖЕН ДИЗАЙН



Rossano



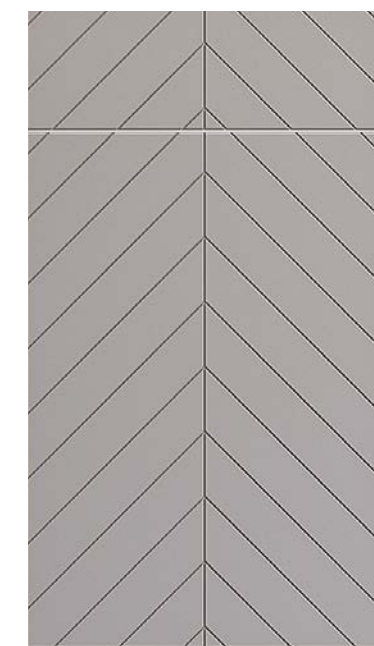
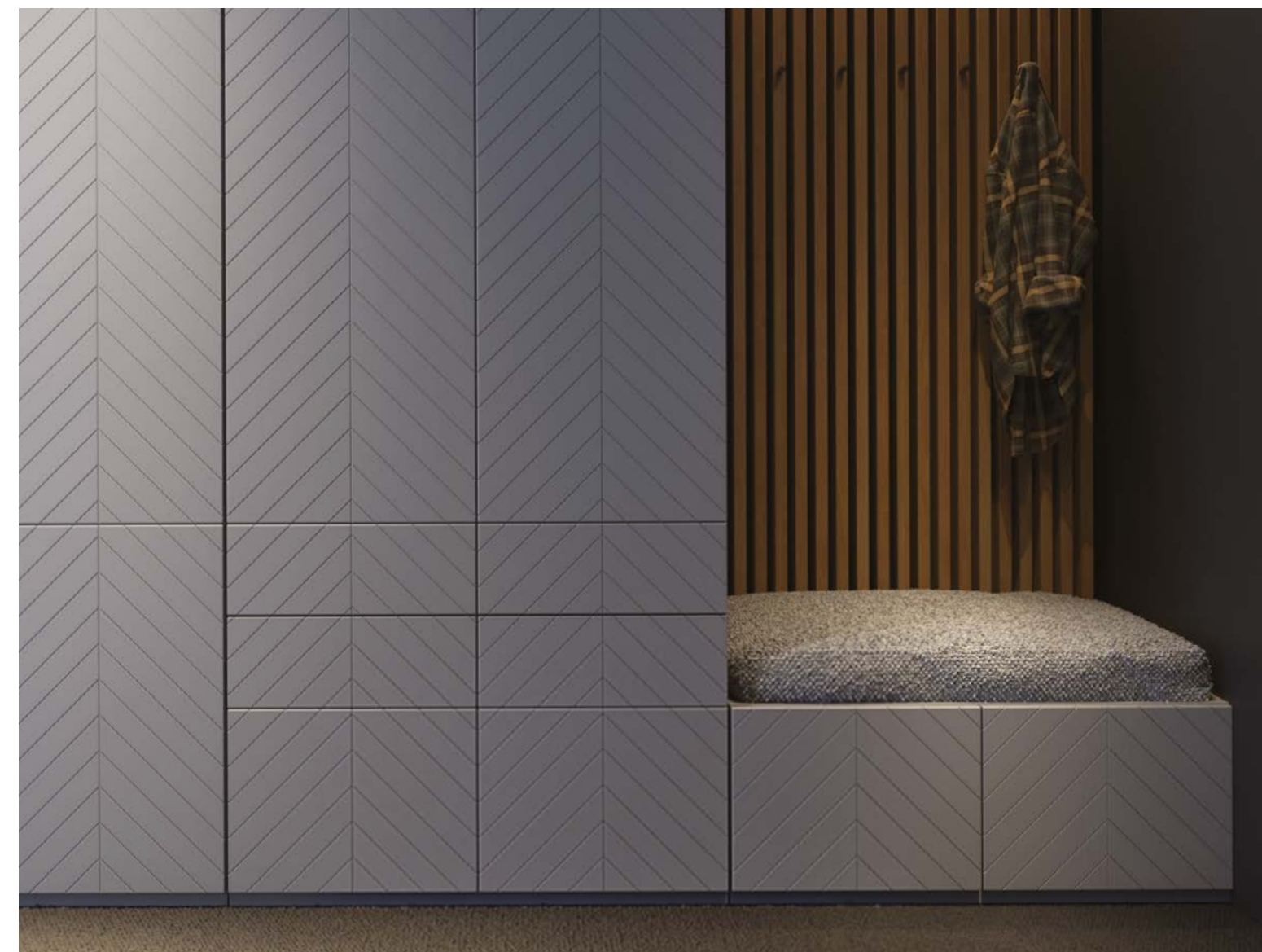
298

MOŻLIWE WYKOŃCZENIE /
AVAILABLE FINISH /
ВЪЗМОЖЕН ДИЗАЙН





Jodełka



311

MOŻLIWE WYKOŃCZENIE /
AVAILABLE FINISH /
ВЪЗМОЖЕН ДИЗАЙН



Skomponuj zestaw idealny dla siebie

Compose your perfect set of kitchen fronts

Създай идеалния комплект за теб

Szeroki wachlarz wzorów frontów
/ proste, frezowane, gięte /
Różne materiały wykończeniowe
/ folia, lakier, velluto, fornir /
oraz zdobienia / patyna /
Bogata gama kolorystyczna folii,
lakierów i fornirów

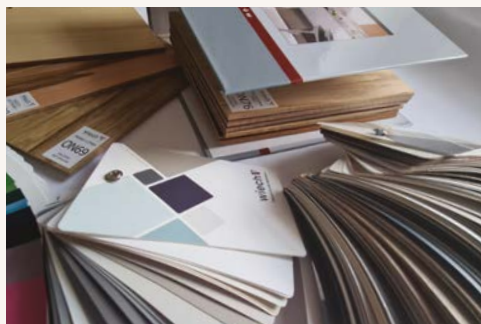
A wide selection of front designs
/ straight, milled, bent /
Various finish materials
/ film, varnish, Velluto, veneer /
and decorative accents / patina /
A wide selection of film,
varnish and veneer colours.

Богата гама дизайни на фронтове
/ изчистени, фрезовани, огънати /
Различно покритие - фолио, лак, Велуто, фурнир,
както и орнаменти/патина
Богата гама от цветове на фолия,
лакове и фурнири

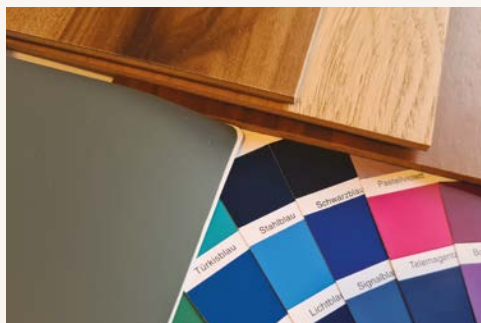


Wybierz wzór
Choose a design
Изберете дизайна

Dobierz materiał wykończenia
Select the finish material
Избери покритието



Znajdź idealny kolor
Find the perfect colour
Намерете идеалния цвят



Niniejszy katalog został przygotowany przez FFM WIECH. Zastrzegamy sobie prawo do wprowadzania zmian w prezentowanej ofercie. Publikacja katalogu nie stanowi oferty w rozumieniu kodeksu cywilnego. Zdjęcia produktów mają charakter poglądowy, kolor i struktura materiału mogą odbiegać od prezentowanego.

This catalogue was developed by FFM WIECH. We reserve the rights to modify the presented offer. The publishing of this catalogue shall not be construed as a commercial proposal under the Polish Civil Code. Product images are indicative only; actual colours and texture of materials may vary from their rendition.

Този каталог е изготвен от FFM WIECH. Запазваме правото да правим промени в представените оферти. Каталогна публикация представлява оферта по смисъла на Гражданския кодекс. Снимките на продуктите са илюстративни, цветовете и структурата на материалите могат да се различават от представените



**Fabryka Frontów
Meblowych Wiech**

Showroom: ул. "Г. С. Раковски" 85, София



**Официален дистрибутор
за България:
Balkan-Marble LTD.**

T: 070050656

E: info@balkan-marble.eu
sales@balkan-marble.eu

www.balkan-marble.eu